

f.

Sabaliz.

1893.

Estadística de aguas minerales medicinales de Sabalera (Baviera)

Estado de los enfermos sometidos al mismo en la temporada de 1899.

Procedencia -	Enfermos de la clase acomodada	Alm. pobres.	Alm. de tropa.	Total.	Observaciones.
Provincia de Jena	904	93	"	997	
" " Saxe-Altenb.	108	12	"	120	
" " Saxe-Weim.	115	"	"	115	
" " Mecklenb.	53	"	"	53	
	1.180	105	"	1.285	



Primer de Sabalera, 27 de Octubre de 1899.

El Médico-Director,

Luis Navarro

El Administrador,

Rafael

No. 35

El Alcalde,

Navarro

1863

1863	Jan 1	to	Jan 31	1863
1863	Feb 1	to	Feb 28	1863
1863	Mar 1	to	Mar 31	1863
1863	Apr 1	to	Apr 30	1863
1863	May 1	to	May 31	1863
1863	Jun 1	to	Jun 30	1863
1863	Jul 1	to	Jul 31	1863
1863	Aug 1	to	Aug 31	1863
1863	Sep 1	to	Sep 30	1863
1863	Oct 1	to	Oct 31	1863
1863	Nov 1	to	Nov 30	1863
1863	Dec 1	to	Dec 31	1863

1863

1863

Estadocimiento de aguas minerales medicinales de Sabalera (Pan.)

Estado de los enfermos concurrentes al mismo en la temporada de 1899.

Enferminto.	Curados.	Olividos.	Sin resultado.	Total.	Observaciones.
<i>Reuma articular?</i>	180.	420	32	632	En la caxilla de en- rader, figuraron todos los que despues de ote- nida la curacion en anos anteriores, con- tinuaron haciendose de los banos.
" muscular?	50	204	14	268	
" visceral?	11	79	3	93	
" nervioso?	3	18	9	30	
<i>Cota.</i>	6	40	5	51	
<i>Nervosis.</i>	5	29	10	44	
<i>Neuralgias.</i>	7	70	3	80	
<i>Aciditas.</i>	"	5	4	9	
<i>Paralisis.</i>	"	33	13	46	
<i>Paraplegias.</i>	"	"	..	32	
	262	898	93	1285	

Pan. de Sabalera, 27 de Octubre de 1899.

El Medico-Director,
Luis Navarro

Termas de Jabalcuz

Memoria de la temporada oficial de 1893

Ilmo Sr: En cumplimiento de lo que dispone el reglamento vigente de baños y aguas minero medicinales he de manifestar á V. S. S. Todo aquello digno de mencionarse ya de las observaciones clinicas que durante la Temporada última hemos podido recoger en el establecimiento de mi cargo ya de la instalacion climatologica S.^{ta}

Estado del establecimiento

Ante todo cábeme la satisfaccion de consignar que el establecimiento balneario de Jabalcuz se coloca en la actualidad á una altura, entre los de su clase que hera imposible preveer hace algunos años. A estos resultados contribuyen indudablemente los buenos deseos de su propietario D. Manuel Fernandez de Vittalta que cada año introduce alguna mejora de mayor ó menor importancia.

Claro es que en ello no se gasta grandes capitales, que serian necesarios para montar el establecimiento con el lujo que requiere la presente época, lujo que, por otra parte no es allí necesario porque la concurrencia de estos baños no lo exige ni estaría

propicia á pagarlo, porque la mayoría de concurrentes se compone de labradores de escasa ó mediana fortuna, de todos los pueblos de esta provincia y de las provincias mas próximas; resulta pues, que las mejoras que paulatina-mente se introducen solo son de utilidad y encaminadas á llenar las necesidades del establecimiento, tanto en lo que se refiere á la beneficiosa aplicacion de las aguas como tambien á la buena instalacion de la fonda y casas limítrofes.

Una mejora

Este año se ha construido un bonito lago con un islote en el centro en un sitio próximo al balneario, conocido por el chilanco, sitio por demás pintoresco rodeado de una vegetacion exuberante y resguardado de los calores del estío por los árboles que le rodean.

Como consecuencia de estas mejoras se nota cada año un aumento, si bien pequeño en el número de bañistas.

Concurrencia

La presente temporada han concurrido 1180 de la clase acomodada y 105 de la clase pobre; de manera que el aumento se refiere solo á los primeros, habiendose observado disminucion en los últimos. Hay tambien otra circunstancia digna de tomarse en consideracion y es el aumento de enfermos de la provincia de Sevilla que siempre dió escaso contingente á este balneario.

En lo que se refiere á observaciones clinicas tanto en este año como en los anteriores hemos tenido ocasion de estudiar en número crecido, y de verdadera importancia muchas de ellas; y si no detallamos historias clinicas por no aparecer difusos señalaremos en cambio las siguientes conside-

Indicaciones

En reumas poliarticulares y en aquellos viscerales que afectan principalmente al estómago, es decir, en esas variadas manifestaciones de enfermedades gástricas, acompañadas de dolores artríticos o gotosos, o bien en aquellos casos tan frecuentes en que son afectadas las membranas serosas cardiacas, el efecto de nuestro remedio hidro-mineral, se manifiesta con bastante eficacia, así es, que al ponernos al frente de este establecimiento, cuidábamos mucho de no consentir que los enfermos cardiacos hicieran uso de las aguas o no sea con grandes precauciones, y después de una observación muy repetida podemos asegurar que estos baños pueden usarse con grandes ventajas por esa clase de enfermos, contribuyendo a este buen resultado la escasa Termalidad, y la mineralización de sales alcalino-Ferreas.

Respecto a los reumas viscerales no se nos oculta que muchos médicos y respetables autores no consideran de carácter reumático las lesiones de las membranas mucosas y de las fibras musculares ya del aparato digestivo, ya del respiratorio o bien del genito urinario; pero todo médico que se encuentre al frente de un establecimiento Termal, regularmente concurrido, donde por necesidad han de someterse a su observación, algunas centenas de enfermos en cada temporada, tiene que reconocer forzosamente innumerables gastralgias, dispepsias y catarros de los órganos de la respiración, o del aparato sexual de la mujer, que no solamente van ligados a los dolores articulares, sino que obedecen también el tratamiento hidro-Termal.

A este propósito podíamos detallar algunos casos

de enfermos de esta clase que han visitado inutilmente los establecimientos de Marmolejo, Lanzaion y otros y solo han encontrado el apetecido alivio haciendo uso de los baños termales. Por esta razon nos decidimos á considerar como reumáticas no solo las lesiones nutritivas de las articulaciones caracterizadas por el dolor y distension que sufren los elementos de estos tejidos sino tambien los padecimientos concomitantes de cualquiera entraña siempre que no estén sostenida por alguna causa reconocida claramente como distinta del reumatismo. —

No queremos ocuparnos en esta ocasion del analisis de estas aguas porque lo único que está á nuestro alcance es un tanteo analítico más ó menos aproximado y ya lo dimos á conocer minuciosamente en memorias de años anteriores y procuraremos ampliarlo para que figure en la mas extensa que pensamos escribir en breve. Lo que si queremos mencionar con verdadero sentimiento es la variacion que se nota en el caudal de agua, siempre en íntima relacion con la abundancia ó escasez de lluvias; así es que despues de un año de considerable sequia, en la presente temporada hemos tenido una disminucion de 83 litros por minuto, es decir, que de los 217 litros que en este espacio de tiempo nos han dado los aforos practicados en años anteriores, en la temporada presente hemos tenido 134 litros. —

Alteraciones del caudal de agua

Meteorología

Las observaciones meteorológicas en la presente temporada han sido las siguientes. Se presentó el mes de Junio con una temperatura primaveral y una tronada acompañada de lluvia el día 1^o. Duró el estado nublado del cielo hasta

El día 4 en que subió el termómetro desde 16 a 20° c. y el barómetro desde 0,695 mt. a 0,702 mt., en este día se inició un ligero viento del norte que limpió de nubes la atmósfera. Continuo el cielo despejado hasta el día 16. aumentando paulatinamente el calor, y manteniéndose el barómetro entre 0,701 mt. y 0,703 mt. Los vientos dominantes en estos días bonancibles fueron el N y NO. El 17 comenzó a soplar un S.E. bastante recio, que nos proporcionó una lluvia regular, bajando el termómetro con bastante rapidéz, hasta 23° de los 26 y 27° que marcó en días anteriores siendo la presión de 0,698 mt. A partir desde este día hasta el último del mes fué subiendo el termómetro sin llegar la presión a los 0,700 mt. siendo los días mas calurosos el 27 y 29 en que llegó la columna termométrica a los 30° c.

Se inició el mes de Julio con unas cifras termométricas tan elevadas, que no las hemos conocido iguales en los anteriores años. Con tiempo sereno y un cielo despejado estuvo el termómetro en los 32 y 33° c. a la sombra, cosa rara en Sabalcoy que goza fama de ser uno de los parajes mas frescos de esta provincia. Estos calores fuertes se modificaron el día 10. con viento S.E. marcando el termómetro 28° y el barómetro 0,700 mt. A partir del día 16 fué subiendo la columna termométrica y el día 19. soplo un viento NO. que nos trajo algun nublaro. Después continuó el calor aunque no tan fuerte como en la primera decena del mes, exceptuando los días 25 y 26 que tuvimos 31° c. a la sombra.

El mes de Agosto continuó bastante caluroso predominando los vientos del N.O. y sosteniéndose la presión barométrica entre 0,700. y 0,701 mt. El termómetro no bajó en la mayor

de los días de 30. y 31^o c y los días 13-14 y 25 subió a 33^o; cuyo estado cesó rápidamente el día 27 que con viento SE; tuvimos una buena nube con truenos y abundante lluvia. Desde este día bajó la temperatura considerablemente acusando la columna del termómetro 23^o y el barómetro 0.698 mt.

La primera semana de Setiembre fue verdaderamente primaveral, con brisas suaves NE hasta el día 9 que varió la dirección del viento trayendonos una lluvia regular. Después continuaron días serenos hasta el día 15. que hubo tormentas; manteniéndose el cielo nublado y descargando alguna lluvia en las tardes de los siguientes días hasta el día 20 que un viento del norte despejó la atmósfera con una temperatura de 20^o y una presión de 0.698 mt. Se repitieron las lluvias los días 23 y 24 si bien en escasa proporción; los días restantes del mes fueron despejados y frescos marcando el termómetro 17^o c. y oscilando el barómetro entre 0.699 y 0.700 mt.

El mes de Octubre comenzó con buen tiempo con ligeros vientos del N y NE y una temperatura de 16^o.

El día 7 se presentó de nuevo el SE que como casi siempre acontece en esta región nos trajo el agua. A partir del día 9 volvió a reinar el viento N con cielo despejado 17^o de temperatura y 0.700 mt. de presión. En todo este mes no subió el termómetro de los grados enunciados exceptuando los días 16-17 y 18 que llegó a marcar 20 y 21 grados siendo los días más frescos el 24-25 y 30 que no excedió el termómetro de 15^o y en este último día comenzó una lluvia de temporal que vino a remediar las necesi-

Fonda y
Tarifas

dades del campo

Después de lo expuesto todo lo que digéramos tanto del yacimiento, mineralización, instalación, balneoterápica. El Sr. sería repetir lo que en años anteriores hemos detallado. solo diremos que en la presente temporada se aumentaron los precios de la fonda en 0.50 pta. por cubierto quedando todos los concurrentes tan satisfechos del esmerado trato que los nuevos fondistas, Nuevos Comenge ^{26^{os}} les han proporcionado, que es opinion general que para el año próximo venidero han de faltar habitaciones en la fonda. El precio del cubierto es de 4.50 pta., la habitacion en el piso principal 1.50 pta. y en el piso segundo 1.00 pta. Los precios de baño son los siguientes 0.25 pta. en la charca, 1.00 pta. en pila y elevando la temperatura 1.50 pta.; la tarifa de ducha es lo mismo que la de los baños de pila

Es cuanto tengo que exponer al elevado criterio de V. S. S. cuya vida gozo Dios mil años.

Yaen 1 de Diciembre de 1893

El Médico Director

Luis Ramon Jimenez



X-53-335967-7